# INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN DE WALLCOVERING RECORE-RESPALDADOS ESTAS INSTRUCCIONES SE HAN PROBADO TANTO EN EL CAMPO COMO EN LA INDUSTRIA MANUFACTURERA

Todas las superficies de paredes deben estar en buenas condiciones estructurales. La termincion de yeso debe estar suavizada. Para poder asegurar buena adhesion, los wallcovering viejos y pinturas descascaradas deben ser removidos. Todas las superficies de pared deben ser preparadas con una mano de pintura de base acrílica adecuada (ECO-988 por Roman recomendaciones). No coloque el wallcovering sobre marcas de bolígrafo, lápices de cera, o materiales extraños que pueda haber en las paredes. Estas impurezas pueden surgir a través del wallcovering, hasta un año después de la instalación. Utilice lápices de plomo para marcar wallcoverings o paredes pues el uso de lapices no debe producir sangrado a través de los efectos posteriores.

Con el fin de asegurar la máxima suavidad de instalación, cabezas de clavos, mellas, estrías y otras imperfecciones de las superficies deben ser lijadas suave y selladas. En paredes nuevas, las uniones deben ser cubiertas con cinta adhesiva, selladas y detalladamente lijadas.

Edificios que tienen problemas de infiltración de humedad, están en riesgo de crecimiento de moho, o qualquier tipo de problemas, estos problemas deben ser corregidos antes de la instalación de el wallcovering comercial. Este producto está diseñado para uso en edificios que están correctamente diseñado y mantenido para evitar infiltración de humedad, condensación y/o acumulación en las cavidades y superficie de la pared, especialmente en climas cálidos y húmedos.

#### **ADHESIVO**

- 1. Un adhesivo de calidad superior premezclado, de fuerza transparente (ECO-888 por Roman recomendaciones) o arcilla (ECO-788 por Roman recomendaciones) pesada tipo comercial para paredes debe aplicarse a las esquinas de la pared. No diluya el adhesivo. Permita que se seque. Una vez que el adhesivo está seco, aplique una capa del mismo adhesivo HD atras del wallcovering. Fija el wallcovering a la pared durante 15 minutos. 2. Después de fijar, aplique el wallcovering usando un plástico suave para suavisar el borde, nunca use un raspador de metal. Utilice un secador de aire caliente en el exterior del wallcovering donde la esquina se va doblar. El aire caliente relajará el wallcovering de vinilo. Utilize un plástico suave o una esponja natural para maniobrar la esquina. Evite acercarse menos de 6 pulgadas a las esquinas exterior o interior. Esto es suficiente para que pueda "trabajar" el wallcovering en la esquina para un ajuste apretado. Cuidado y seguridad deben usarse para que no queden demasiado cerca y/o demasiado caliente para desfigurar el wallcovering o causar lesiones al instalador. Envoltura y suavizado ayudará a hacer un ángulo bueno de 90 °.
- 3. El adhesivo debe ser almacenado a temperatura ambiente (70 ° F).
- 4. Se recomienda el uso de un adhesivo con un inhibidor de moho.

### **APLICACIÓN**

- 1. Guarde el wallcovering en un ambiente limpio, seco y protegido. Mantenga la temperatura del wallcovering entre 70°F y l00°F al menos 72 horas antes y durante la instalación.
- 2. Antes de cortar, asegúrese que el patrón y el color son satisfactorios como se especifica. El respaldo RECORE desgasta las cuchillas rápidamente. Utilice sólo cuchillas limpias y nuevas.
- 3. Antes de colgar, examine la uniformidad de color, patrón y la repetición en diseño. Consulte la etiqueta para instrucciones específicas de colgar.
- 4. La superficie de la pared debe estar lisa, limpia y seca, estructuralmente sana, libre de moho, hongos, grasa o manchas, y en buen estado.
- 5. Antes de la instalación, verifique que la humedad de la pared no supera el 4% (usando un medidor de humedad apropiado) y que infiltración de humedad activa o vapor de agua no está presente. También verifique que las paredes estén libres de moho y hongos. Si moho u hongos están presente, o si las paredes muestran daño de humedad visible, o si el contenido de humedad excede las recomendaciones, no proceda con la instalación hasta que la condición ha sido completamente corregida, bajo la dirección de un experto cualificado del EPA para la eliminación del moho. 6. Todo el material debe ser instalado en secuencia numérica de rollo empesando con el número más alto.
- 7. Ŝi después de la aplicación de tres (3) tiras, hay alguna pregunta de

apariencia, detengase y pongase en contacto con su representante local. 8. Al pegar varias tiras por adelantado, se recomienda fijar el wallcovering para asegurar humectación adecuada de las fibras. Doble cada una hacia el centro juntando los lados que contienen adhesivo, alinie los bordes con cuidado para evitar que el adhesivo en los bordes se seque. Precaución: No arrugue el wallcovering! Evite el apilamiento de tiras fijas y pegadas pues el peso puede causar arrugas. Instale el wallcovering con un plástico suave para evitar burbujas de aire. Nunca use un raspador de metal. Precaución: Retire el exceso de pegamento inmediatamente con agua limpia y una esponja natural húmeda. No utilize materiales hecho por el hombre (es decir, de poliéster) esponjas. Seque con un paño limpio. Si el exceso de pasta no se elimina, daño permanente puede resultar en la cara del wallcovering.

9. Este wallcovering esta sin recortar. Deben cortarse doble tanto el patron que combina como el patron al azar. En patrones que combinan se recomienda entallar las orillas que exponen el patron de base para asegurar una compatibilidad adecuada.

10. Sólo deben utilizarse material de anchos completos para la instalación más satisfactoria. Los encabezados pueden provocar sombras insatisfactorias si se cuelgan fuera de secuencia; como con todos los wall-coverings, ciertos patrones profundamente estampados proporcionarán una costura más satisfactoria si un corte se toma de cada lado de la hoja ("doble corte"). No "marque" la pared seca.

## MANTENIMIENTO - SOLUCIONES PARA LA LIMPIEZA DE LAS SUPERFICIES DE WALLCOVERING (preferencia de uso)

- 1. Agua limpia y tibia.
- 2. Jabon suave (Ivory jabonera liquido recomendaciones) con agua tibia, y despues enjuague.
- 3. Alcohol isopropílico (alias alcohol).
- 4. No utilice productos de limpieza basados en solventes, diluyentes de lacas, quita esmaltes, aceite de pino o productos de limpieza que contienen cloro, que pueden causar descoloramiento durante un período de tiempo.
- 5. Se recomienda que la limpieza se realize con una esponja natural. Solo se puede usar un paño o toalla para secar (sin frotar).

#### GARANTÍA LIMITADA Y EXCLUSIVA

J. Josephson garantiza al comprador que durante un período de cinco años después de la entrega, nuestros productos de wallcovering estarán libres de defectos de fabricación, que cumplen con las especificaciones publicadas y no se despegarán o exhibirán manchas causadas por defectos en los productos. El único y exclusivo recurso del comprador será la sustitución de un producto defectuoso o el reembolso del precio de compra, será la opción de J. Josephson.

Esta garantía limitada no cubre y expresamente excluye cualquier reclamo, daño, pérdida o gasto que surja en relación a: (a) accidentes o vandalismo; (b) abuso, mal uso o uso no autorizado del producto, (c) instalación contraria a las instrucciones y buenas practicas de instalación; (d) hongos y moho; (e) condiciones anormales de uso; (f) mantenimiento inadecuado o falta de mantenimiento; (g) almacenamiento inadecuado, manipulación o transporte (h) uso de adhesivo, materiales, herramientas o equipos inadecuados, y (i) deficiencias en instalación de diseño o construcción de cualquier tipo o naturaleza.

Esta garantía limitada es la única y exclusiva garantía ofrecida por J. Josephson con respecto a este producto. Todas otras representaciones y garantías, expresadas o implícitas, son expresamente negadas, incluyendo cualquier garantía implícita de comerciabilidad, para un propósito particular o cargos que surjan y que se derivan del manejo, uso o transporte del producto.

En ningún caso, J. Josephson se hace responsable por daños indirectos, consecuentes, especiales o ejemplares, ya sea basado en contrato, responsabilidad civil, responsabilidad estricta, la garantía o de otra manera. Esta garantía exclusiva prevalecerá y controlará cualquier otra representación o garantía con respecto a este producto.

(6/7/13)

J. Josephson, Inc. 35 Horizon Boulevard South Hackensack, N.J. 07606 Tel: 201-440-7000

Fax: 201-440-7109 www.jjosephson.com